

# Parc national de Prince Albert et environs

## Activités communautaires de 2011

### Juillet

- 1 Fête du Canada
- 8 Chanson de Waskesiu
- 9 Banquet de la Waskesiu Foundation
- 16 Journée des parcs : entrée gratuite
- 16 Festival des enfants de Waskesiu
- 17 Assemblée générale annuelle des résidents saisonniers de Waskesiu
- 17 Chanson de Waskesiu
- 23 Défi-canoatage Narrows et festival de musique
- 21 Assemblée générale annuelle du parc national du Canada de Prince Albert
- 28 Chanson de Waskesiu
- 30 Soirée dansante Rock n' Revival
- 31 Soirée dansante Grey Owl Howl
- 31 Waskesiu Community Council AGM

### Août

- 6 Chanson de Waskesiu
- 7 Triathlon Frank Dunn et petit-déjeuner au crêpes
- 13 Chambre de commerce de Waskesiu banquet de financement
- 19 Chanson de Waskesiu

### Septembre

- 4 Journée de l'arbre
- 10 Fête communautaire Paspiwin

Procurez-vous un exemplaire du guide des visiteurs ou visitez [www.pc.gc.ca/princealbert](http://www.pc.gc.ca/princealbert) pour obtenir de plus amples renseignements sur les activités.



### Passez à l'action!

Prêtez-nous main-forte pour une journée ou participez pendant une bonne période. Devenez bénévole et changez les choses! Adressez-vous au centre d'accueil, au 306-663-4522, pour connaître les possibilités de bénévolat.

### Communiquez avec nous pour obtenir plus de détails sur ces sujets

Passez nous voir au Centre d'accueil.  
Composez le 306-663-4522.  
Veuillez consulter notre site Web : [www.pc.gc.ca/princealbert](http://www.pc.gc.ca/princealbert)



# Bilan de fin d'année et bulletin du PARC NATIONAL DE PRINCE ALBERT

Printemps-été

2010

### Dans ce numéro :

- Quoi de neuf?
- Coin des chalets
- Assurer la sécurité de notre collectivité
- Affaires autochtones
- Projet de restauration
- Vivre en harmonie avec les animaux

### Obtenez des réponses à vos questions :

**Réunion générale annuelle du parc national du Canada de Prince Albert**

**21 juillet 2011**

**Terrace Gardens, de 19 h à 21 h**



## Centenaire de Parcs Canada : Soyez de la fête!



L'année 2011 marque le 100e anniversaire de la création de Parcs Canada – le premier service national de parcs au monde. Un siècle plus tard, les programmes de protection, d'éducation et de séjour offerts par Parcs Canada aux visiteurs suscitent l'admiration dans le monde entier. Dans tous les parcs et les lieux historiques du Canada, l'histoire et les réalisations de l'Agence seront soulignées par la présentation d'événements et de programmes spéciaux. Les célébrations seront encore plus remarquables à l'occasion de la fête du Canada et de la journée des parcs, le 16 juillet, car l'entrée sera libre dans tous les parcs nationaux et lieux historiques. Consultez le calendrier à la dernière page du présent bulletin pour en apprendre davantage sur les activités et événements spéciaux organisés cette année.

Waskesiu n'a jamais eu aussi fière allure qu'à l'occasion du Centenaire de Parcs Canada. La ville s'enorgueillit de plusieurs kilomètres de nouvelle chaussée et d'autres améliorations aux infrastructures. Ces travaux ont été réalisés grâce au financement fédéral versé en 2009 dans le cadre du Plan d'action économique.

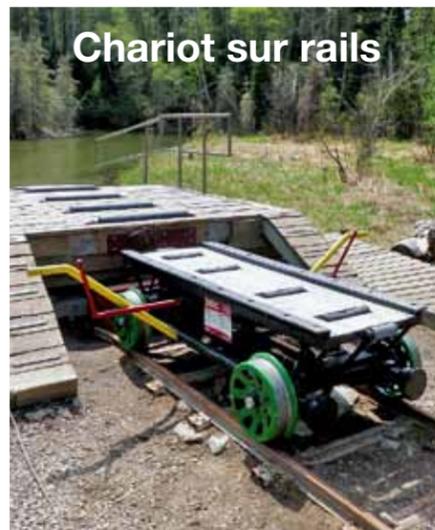
Surveillez la présentation d'un événement spécial dans le cadre du centenaire : *Song of Waskesiu!*. Ce drame historique, mettant en vedette un seul acteur, repose sur la vie et l'époque du premier surintendant du parc, James A. Wood. Un dynamique mélange de théâtre, de films d'archives et de musique.

## Quoi de neuf?

### Lac Kingsmere

En réponse à la demande populaire, le vieux chariot à quatre roues sur rails a été installé au portage Kingsmere après qu'on lui ait apporté quelques améliorations pour le rendre plus sécuritaire.

En 2010, un prototype plus léger à deux roues avait été proposé, sans toutefois obtenir l'approbation des utilisateurs. Au cours de l'hiver, le personnel du parc a travaillé sur le vieux chariot et a réussi à réduire son poids de près de 160 kilogrammes (350 livres). Le régulateur de vitesse, des ressorts d'amortisseur et des éléments superflus du châssis ont été retirés afin d'alléger le chariot, tandis que des ressorts supplémentaires ont été ajoutés aux portails d'amarrage afin d'absorber l'impact du chariot. En outre, un frein à main manuel permet maintenant de contrôler les quatre roues.



Le chariot à quatre roues rénové/ chariot sur rails du lac Kingsmere

En raison des actes de vandalisme commis dans les années précédentes sur les sangles d'arrimage des bateaux, on demande maintenant aux plaisanciers d'utiliser leurs propres sangles. Les cyclo-poussettes pour les canots et les kayaks ont été réparés et pourront être utilisés pour le portage.

Les employés du parc national du Canada de Prince Albert aimeraient rappeler aux plaisanciers qu'il est interdit de monter sur le chariot et qu'une vitesse excessive sur les rails peut être dangereuse pour tous les utilisateurs. Ces comportements pourraient endommager le matériel et entraîner la fermeture totale du système.

Le chariot ne peut être arrêté subitement, alors s'il vous plaît, ralentissez!



La nouvelle cuisine du camping Northend

### Terrain de camping Northend

La plus grande amélioration apportée au terrain de camping Northend est la construction d'une nouvelle cuisine, qui sera terminée au début de printemps 2011.

D'autres améliorations ont également été apportées en 2010 dans les emplacements existants, et on a effectué les préparatifs nécessaires à l'installation de quatre nouveaux tabliers de tente et de deux nouveaux foyers au sol en 2011.

Le camping pour les groupes a été déplacé plus près du rivage. De nouveaux emplacements devraient être aménagés cette année afin de terminer le terrain de camping du côté ouest.

## Rapport des sentiers

Les sentiers du parc sont très fréquentés pendant les quatre saisons. Un vaste réseau de pistes de ski de fond entretenu permet aux amateurs de vivre des expériences parmi les plus spectaculaires dans la région, et l'impressionnante quantité de neige reçue en 2010-2011 a présenté des possibilités illimitées aux amateurs de raquette.

En 2010, la société Valhalla Trails Ltd. a été engagée pour évaluer les sentiers de la partie ouest du parc et présenter des recommandations sur les façons d'améliorer le réseau actuel. Le rapport a en outre précisé les endroits où de nouveaux sentiers pourraient être aménagés. À la suite de cette évaluation, le personnel du parc a modifié le point de départ du sentier du côté ouest, le sentier a été élargi, une nouvelle signalisation a été installée et le stationnement des utilisateurs a été amélioré. Les cavaliers qui transportent leurs chevaux trouveront le nouveau stationnement à sens unique beaucoup plus fonctionnel.

Les projets réalisés du côté ouest seront terminés au cours de l'été 2011.

Une nouveauté en 2011 : selon la saison, cliquez sur l'icône *Rapport des sentiers/ Rapport sur le ski* dans notre page d'accueil à [www.pc.gc.ca/princealbert](http://www.pc.gc.ca/princealbert) pour obtenir un rapport récent sur les conditions de vos sentiers préférés, ou des renseignements sur les sentiers que vous n'avez pas encore parcourus. Si vous remarquez quelque chose d'anormal ou de remarquable pendant une randonnée, transmettez nous l'information au 306 663 4522 afin que nous puissions la publier en ligne.



### Initiative du côté ouest

En 2010, nous avons terminé le nouveau stationnement pour véhicules et remorques. D'autres travaux sont en cours en vue de compléter l'aire d'usage diurne. En 2011, toutes les infrastructures seront retirées de l'ancien stationnement et les travaux de remise en état commenceront. Après un bon coup de main de la part du personnel du parc, cette zone redeviendra un espace vert.



Les musiciens métis Phil et Dallas Boyer divertissent la foule lors de la fête communautaire Paspiwin de 2010.

## Comite de gestion du lieu patrimonial culturel Paspiwin

Au cours de l'automne dernier, Parcs Canada a offert une formation sur la gouvernance aux membres du nouveau comité, et récemment, sur la planification à long terme. Parcs Canada continue de fournir un soutien administratif au comité qui travaille à la mise en œuvre de sa vision.

## Lieu patrimonial culturel Paspiwin

Selon la vision des membres signataires du lieu patrimonial culturel Paspiwin, la région servira à honorer les aînés tout en fournissant un endroit où le savoir traditionnel sera transmis aux jeunes dans le cadre de camps axés sur les activités culturelles. Pour ces collectivités des Premières nations et métisses, cette terre est sacrée, et elle peut servir à des cérémonies de la suerie, de jeûne et de pow wow. On y organisera aussi des événements qui permettront au public de connaître et d'apprécier le patrimoine et la culture des Métis et des Premières nations.



Le **comité de gestion du lieu patrimonial culturel Paspiwin** est formé des 15 membres signataires :

Fédération des nations indiennes de la Saskatchewan

Centre culturel des Indiens de la Saskatchewan

Grand conseil de Prince Albert

Bande indienne de Lac La Ronge/  
Première nation de Little Red River  
106 D

Bande indienne de Lac La Ronge/  
Première nation de Little Red River  
106 C

Première nation du lac Sturgeon

Première nation Wahpeton Dakota

Conseil tribal Agency Chiefs

Première nation de Big River

Première nation du lac Pelican

Première nation du lac Witchekan

Nation métisse de la Saskatchewan

Local 108 du lac Christopher

Première nation de Mistawasis

Première nation d'Ahtahkakoop

## Programmation estivale dans le parc

Saviez vous que juin est le Mois national de l'histoire autochtone? La Saskatchewan fut la première province à adopter cette déclaration en 2007. Elle fut suivie de l'Alberta et ensuite du gouvernement fédéral en juin 2009.

Consultez la dernière page du bulletin pour en apprendre davantage sur les événements prévus en 2011 pour souligner l'histoire autochtone du parc national du Canada de Prince Albert.

## Améliorations apportées au lotissement urbain

Le financement reçu en 2009 dans le cadre du Plan d'action économique fédéral a permis d'apporter d'importantes améliorations aux infrastructures destinées aux visiteurs. Voici les projets qui ont été complétés :

1. Routes de Prospect Point – pavage.
2. Propriétés résidentielles vacantes de Prospect Point – installation des services d'aqueduc et d'égout.
3. Allée entre Lakeview Drive et Waskesiu Drive et de la rue Balsam jusqu'à la rue Willow – pavage.
4. Terrain de camping Beaver Glen – pavage de la route périphérique; routes du camping revêtues de gravier; poste de vidage modernisé.
5. Terrain de camping Red Deer – neuf nouveaux emplacements de camping; pavage des voies de circulation locales; amélioration des tabliers de tentes.
6. Secteur de la salle communautaire – installation d'un dessableur-dégraiseur.
7. Sentier Red Deer – pavage et resurfacement du sentier.
8. Lotissements de chalet I, II et III – pavage des rues; allées revêtues de gravier.
9. Secteur des cabanes – pavage des rues; installation de dos d'âne allongés; (différé) création d'un système de rigoles de drainage.
10. Waskesiu Drive – amélioration des trottoirs et resurfacement de la route.
11. Montreal Drive – pavage; amélioration de l'égout pluvial.
12. Parc de roulotte des employés saisonniers – pavage des routes; installation des services nécessaires à la construction des installations de toilettes/douche/lessive prévues.
13. Rue Elk – pavage.
14. Centre d'accueil – pavage du stationnement; alignement et pavage de l'allée.
15. Bureau de poste – pavage du stationnement.
16. Lakeview Drive/rue Balsam – installation d'un dessableur-dégraiseur; resurfacement de la route.
17. Rue Willow – pavage

Notre objectif est que tous les projets soient terminés à la fin de juin 2011, si le temps le permet. Surveillez l'annonce de l'inauguration au mois d'août prochain. Pour obtenir des renseignements additionnels, veuillez communiquer avec Terrence Schneider, administrateur du lotissement urbain, au 306 663 4519.



Installation du dessableur-dégraiseur

## Protégeons nos rues améliorées

Nous vous prions de respecter les normes énoncées dans la directive sur le déplacement des bâtiments et de consulter le bureau du lotissement urbain avant de transporter du gravier, de la terre, des matériaux de construction ou des bâtiments jusqu'à votre propriété. Merci!

## Assembly Hall

Assembly Hall (Terrace Gardens) est un édifice fédéral du patrimoine que nous rénovons cette année afin de conserver sa valeur patrimoniale pour la communauté. Parmi les améliorations apportées, mentionnons des travaux dans les toilettes, la reconstruction de la scène, le renforcement des fermes, des améliorations à l'entrée principale et d'autres travaux d'entretien.



Assembly Hall



On termine le pavage sur le dessableur-dégraiseur de Lakeview Drive

## Plan de gestion de la végétation et stratégie sur la forêt urbaine de Waskesiu



### En 2010 :

- Le Conseil communautaire de Waskesiu a présenté son plan de gestion de la végétation, qui a été approuvé par Parcs Canada.
- Les arbres dangereux situés sur des terres publiques ont été abattus.
- Parcs Canada a présenté le rapport annuel sur la surveillance de la santé des arbres au Conseil communautaire de Waskesiu.

### En 2011 :

- La surveillance annuelle de la santé des arbres se poursuivra et les rapports connexes seront présentés au Conseil communautaire de Waskesiu.
- Le parc national du Canada de Prince Albert et le Conseil communautaire de Waskesiu collaboreront pour répondre aux questions et aux préoccupations exprimées par le public au sujet de la santé des arbres.
- Le parc national du Canada de Prince Albert et le Conseil communautaire de Waskesiu réviseront le plan à chaque année et ils inviteront les résidents à présenter leurs commentaires.



La Journée des arbres

## Journée de l'arbre

Grâce à la collaboration entre Parcs Canada et le Conseil communautaire de Waskesiu, la Journée de l'arbre de 2010 fut une grande réussite! Dix neuf adultes et 7 jeunes bénévoles ont aidé à planter 75 bouleaux, épinettes blanches et tamariniers entre le stationnement principal d'usage diurne et le Centre d'accueil. Ils ont ensuite érigé une clôture autour de la zone de plantation afin de protéger les arbres des herbivores à la recherche de nourriture. Un barbecue a suivi la plantation des arbres et la construction de clôture.

## Plan de revitalisation des secteurs Lakefront et à usage diurne de Waskesiu

En collaboration avec le Conseil communautaire de Waskesiu et la Fondation de Waskesiu, un projet a été élaboré pour revitaliser les secteurs de Lakefront et à usage diurne de Waskesiu. Parmi les projets envisagés, mentionnons un terrain de jeux inspiré de la forêt, des stations d'activité, la rénovation de la cuisine du camping, l'amélioration des sentiers, des projets de plantations et bien d'autres.

Le projet est présentement étudié par le Conseil et la Fondation. Lorsqu'il aura été approuvé, Parcs Canada entreprendra la réalisation des projets et s'assurera que les intervenants demeurent informés.



Une étudiante de l'Université Laval pose des colliers aux bisons pour la recherche

## Bison on the Edge

Ce fut une autre année fructueuse pour le projet de rétablissement en cours du côté ouest du parc. Le projet adopte une approche polyvalente pour restaurer l'habitat de prairies, soutenir une espèce menacée et accroître la compréhension et les liens existant entre les gens et le milieu naturel.

En juin 2010, le groupe Sturgeon River Plains Bison Stewards et Parcs Canada ont organisé pour la première fois, une conférence Bison on the Edge, au centre communautaire de Big River. À cette occasion, les 150 invités nationaux et internationaux ont eu l'occasion de discuter de la gestion des gros animaux sauvages dans l'interface entre les terres agricoles et non cultivées. On y a lancé un processus visant à élaborer un plan de gestion du bison en collaboration avec des intervenants de la région et Parcs Canada. En avril 2011, la conférence fut finaliste dans la catégorie Événement de l'année (budget inférieur à 20 000 dollars) au 22e gala d'excellence du tourisme de la Saskatchewan.



## Projets pilotes sur les bisons

L'Université Laval mène des recherches sur l'utilisation de l'habitat par les bisons et l'incidence des sources de nourriture et de la prédation sur sa distribution. Seize bisons ont été capturés et ont reçu un collier émetteur muni d'un système de positionnement mondial (GPS). Des clôtures de diversion ont été érigées et des attractifs, tels que des blocs de sel, ont été placés à des endroits stratégiques afin de découvrir s'il est possible d'influencer les déplacements des bisons.

Des échantillons d'ADN ont été prélevés au moment de la pose des colliers. Ces échantillons seront analysés en 2011 par un généticien qui établira la diversité génétique de la population et proposera des moyens qui permettraient au parc national du Canada de Prince Albert d'assurer le maintien et la croissance d'une saine population de bisons. En 2011, six loups sont capturés et munis d'un collier avec GPS afin de mieux comprendre la relation entre les bisons et les loups, qui ont depuis peu redécouvert comment les chasser.

## Restauration de la prairie de fétuque - gravière de 12 miles

Le projet de restauration de la gravière de 12 miles en une prairie de fétuque s'est poursuivi en 2010. Des espèces indigènes ont été cueillies pour servir à une étape ultérieure de la restauration. La gravière a été remodelée, puis préparée en vue de l'ensemencement qui aura lieu en 2011.

En outre, la pépinière EPR de Prince Albert a cultivé au printemps dernier 8 000 mottes de fétuque qui serviront, en conjonction avec l'ensemencement, à restaurer la végétation indigène dans la gravière de 12 miles. Pendant la même période, le parc commencera le processus de planification de la restauration de la gravière de la partie sud du parc.

## Brûlage dirigé

Dans les années passées, on déployait généralement tous les efforts possibles pour éteindre les incendies de forêt. Cependant, la science a montré depuis plusieurs années que bon nombre d'écosystèmes naturels ont besoin des incendies pour régénérer les milieux et assurer le développement d'une mosaïque d'habitats pour la faune. Dans le parc national du Canada de Prince Albert, la santé des prairies de fétuque scabre dépend des incendies périodiques. Cette constatation a motivé les responsables du parc à planifier et à mener des brûlages dirigés.

Ces incendies stratégiques et contrôlés aident à restaurer les prairies indigènes favorables à la faune. Dans ces situations, on accorde une grande attention à la protection des personnes et des lieux du patrimoine culturel dans les collectivités voisines et à l'intérieur du parc.

Les conditions météorologiques que nous avons connues au printemps 2010 n'ont pas été favorables à l'exécution

d'un brûlage contrôlé. Cependant, en mai 2011, les prés de Wasstrom's Flat, situés à l'extrémité sud du parc, ont été incendiés de manière contrôlée. Une superficie de près de 540 hectares a été incendiée avec succès.



# Au sujet de finance

## PAIEMENT DES FACTURES

Mode de financement des opérations du parc

Création et protection des parcs



Avantage pour toute la population canadienne



Financé par :

**CRÉDITS FONDÉS SUR L'ASSIETTE FISCALE**

Installations destinées aux visiteurs



Avantage personnel



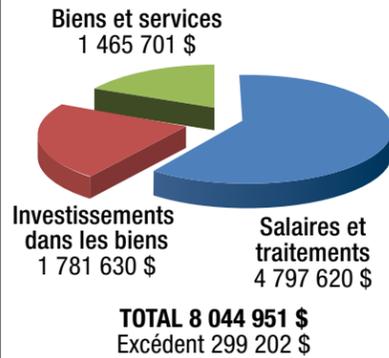
Financé en partie par :

**DROITS D'UTILISATION ET BAUX**

Budget du parc	2010-11
Crédits fondés sur l'assiette fiscale	4 207 507 \$
Recettes (droits, loyers, etc.)	3 365 296 \$
Recettes	246 296 \$
Recettes	24 450 \$
<b>Total</b>	<b>8 344 153 \$</b>

Financement de projets	2009-10
Routes du lotissement urbain	6 032 639 \$
Projet de rapprochement	248 127 \$
Sites contaminés	40 902 \$
Étang d'eaux usées de Waskesiu	627 055 \$
<b>Total</b>	<b>6 948 723 \$</b>

## Dépenses du parc, 2010-2011



## Coût total du projet

Routes du lotissement urbain	8,0 M \$
Projet de rapprochement	6,6 M \$
Étang d'eaux usées de Waskesiu	7,0 M \$

## Organisation de marketing de destinations

L'objectif d'une organisation de marketing de destinations (OMD) est d'accroître le tourisme et les avantages économiques dans une région par une collaboration dans les activités de développement et de promotion d'expériences touristiques. La zone de l'OMD locale comprend le parc national, Big River, Debden, Elk Ridge Resort ainsi que les collectivités des lacs Christopher, Emma, Anglin, McPhee et Waskesiu.

La première assemblée générale annuelle s'est déroulée en novembre dernier. À cette occasion, le conférencier d'honneur fut l'honorable Lynda Haverstock, Ph. D., présidente et directrice générale de Tourism Saskatchewan.

Au cours de l'hiver 2010-2011, le conseil d'administration s'est concentré sur le recrutement des membres et la planification des activités de marketing et d'exploitation pour les trois prochaines années. Présentement, on travaille au développement d'une image de marque et d'un site Internet pour la destination. Au cours de l'été 2011, l'OMD embauchera un directeur exécutif qui sera responsable de la gestion des activités et de la réalisation de divers projets de marketing.

Paiement des factures  
Même procédure que l'année dernière. IPC texte identique à celui de l'année dernière, MAIS 1,72 % est le nouveau chiffre.

## Rabais de prévente pour 2012

Profitez du rabais de prévente sur les **droits d'entrée annuels du parc**, offert du 1er janvier au 31 mars 2012. On ne communiquera pas avec vous directement à ce sujet. Communiquez avec le centre d'accueil pour obtenir de plus amples renseignements à 306 663 4522.



Terry Schneider, Coralee Vaillancourt et Paulette Hodgson

## Bureau du lotissement urbain

Heures d'ouverture : Du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h

Si vous avez besoin d'aide pour la réalisation de vos projets de construction ou que vous désirez des renseignements, veuillez communiquer avec les employés suivants :

Paulette Hodgson, secrétaire du lotissement urbain (cabanes et permis d'exploitation) : 306 663 4520

Coralee Vaillancourt, agente de gestion immobilière (chalets, complexes commerciaux et gestion des baux) : 306 663 4518

Terrence Schneider, administrateur du lotissement urbain : 306 663 4519

# Coin des chalets



## Plan communautaire de Waskesiu

Nous terminons actuellement les modifications au Plan communautaire de Waskesiu de 2000. Il est proposé que seize propriétés résidentielles de la collectivité soient offertes au public. Une fois l'approbation du Ministre obtenue, Parcs Canada étudiera la possibilité de céder un ou deux terrains pendant l'exercice en cours.



## Directive relative aux déchets de jardin

En avril 2011, le Conseil communautaire de Waskesiu et Parcs Canada ont approuvé une directive relative aux déchets de jardin ([www.waskesiu.org](http://www.waskesiu.org)). Afin d'assurer la rapidité et l'efficacité du ramassage des déchets de jardin, vous êtes invités à respecter cette directive. Les débris empilés à côté des bacs à ordures et de recyclage dans vos secteurs ne seront pas ramassés. Nous vous remercions de votre collaboration.

## Directive sur l'utilisation des terres :

La version de 2011 de la directive sur l'utilisation des terres de Waskesiu est maintenant en vigueur et peut être consultée à [www.waskesiu.org](http://www.waskesiu.org). La directive contient les renseignements que vous devez savoir avant d'aménager ou de rénover votre propriété. Il est essentiel d'obtenir un permis d'aménagement ou de construction avant d'effectuer des travaux.



## Bacs de recyclage

Deux nouveaux bacs de recyclage ont été achetés à la fin de 2010. Le premier, installé sur la rue Pelican, est destiné au papier et au carton. L'autre bac se trouve au dépôt principal de recyclage et vous pouvez y déposer vos matières plastiques.

## Centre de recyclage

Les matières suivantes sont acceptées au dépôt de recyclage situé derrière le bureau de poste :

- plastiques n° 1 à n° 7
- papier et carton
- objets en métal, à l'exception des appareils électroménagers
- déchets de construction de petits projets
- bouteilles de boisson gazeuse, d'eau, de bière et de boissons alcooliques consignées
- boîtes de conserve
- compost (déchets organiques)

## Rester en contact

Vous aimeriez recevoir des nouvelles toute l'année au sujet de Parcs Canada, de ses partenaires, des événements et des activités? Il suffit de remplir un formulaire Keep In Contact au centre d'accueil, d'expédier un courriel à [panp.info@pc.gc.ca](mailto:panp.info@pc.gc.ca) ou de vous inscrire en ligne à [www.waskesiu.org](http://www.waskesiu.org) – en cliquant sur l'option « sign up Waskesiu ». Suivez Parcs Canada sur Facebook et Twitter et visitez le site Web pour prendre connaissance des mises à jour fréquemment apportées à [www.parcscanada.ca/princealbert](http://www.parcscanada.ca/princealbert).

## Assurer la sécurité de notre collectivité



### Coordonnées des services locaux de sécurité publique et d'application de la loi :

**GRC 306-663-4400**

Pour les cas liés au respect de la loi :

- Infractions liées à l'alcool
- Infractions liées au trafic routier
- Vol et vandalisme

### Bureau de conservation des ressources 306-663-4532

Du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h, au

**Après les heures d'ouverture, au 1-877-852-3100**

Pour les cas liés aux ressources naturelles et à la sécurité publique :

- Faune
- Pêche
- Incendies de forêt
- Dangers liés à l'utilisation des routes, des sentiers et des installations
- Perturbations dans le terrain de camping
- Recherche et sauvetage
- Premiers soins élémentaires

**Pour toute urgence médicale ou tout incident grave, composez le 9-1-1**



### Service d'incendie

Joignez vous à Parcs Canada pour accueillir le nouveau chef du service d'incendie, Terry Novakovski. Terry est propriétaire d'une cabane et il sera en poste à temps plein à Waskesiu pendant l'été. Le service compte sept pompiers volontaires et est doté d'un

nouveau camion pour répondre aux urgences à Waskesiu et dans les environs. Terry Novakovski espère pouvoir recruter cinq autres pompiers volontaires. Pour obtenir des renseignements plus détaillés à ce sujet, veuillez communiquer avec Terry au 306 222 0045.

### Défibrillateur externe automatique

Le parc national du Canada de Prince Albert a acheté deux défibrillateurs externes automatiques qui feront partie des services d'urgence offerts aux usagers et au personnel du parc. On trouve donc quatre défibrillateurs dans le lotissement urbain de Waskesiu : au centre d'accueil, dans l'enceinte des opérations et dans le véhicule d'intervention d'urgence. Outre les trois défibrillateurs utilisés par le parc, le quatrième se trouve dans la boutique du professionnel du terrain de golf de Waskesiu. L'achat des défibrillateurs permet d'intervenir rapidement en cas d'incidents cardiaques dans le parc et aide notre personnel à mieux protéger les visiteurs.



### Waskesiu – Une collectivité protégée contre les incendies?

Tout comme Slave Lake (Alberta), où des incendies ont fait les manchettes à la télévision en mai, Waskesiu est un endroit où de grands feux de forte intensité peuvent se répandre rapidement. Le coupe feu communautaire, une zone dans laquelle les arbres ont été coupés, aménagé autour de Waskesiu réduit les risques qu'un incendie atteigne le lotissement. Les mesures suivantes vous permettront d'accroître la sécurité du lotissement :

- nettoyez les toits et les avant toits des débris qui s'y trouveraient;
- nettoyez vos cheminées;
- entreposez les matières combustibles de manière appropriée;
- taillez les branches basses des arbres-conifères qui sont situées près des bâtiments.

## Vivre en harmonie avec les animaux

### Un nature sauvage

Au cours de l'été 2010, six ours noirs ont été dénaturés et ont présenté une menace pour les visiteurs du parc. Nous vous prions d'examiner attentivement votre cabane, votre chalet et votre commerce et de faire ce que vous pouvez pour les rendre moins intéressants ou appétissants pour les animaux sauvages. Essayons de prévenir les événements tragiques!

### Ce que vous pouvez faire

- installer un bain d'oiseaux;
- construire des nichoirs;
- aménager des jardins pour attirer les papillons;
- utiliser des jumelles et des appareils photo à focale variable;
- respecter tous les animaux sauvages dans le parc;
- faire des randonnées en groupe; chanter afin d'annoncer votre présence aux animaux sauvages;
- ne laisser aucun produit qui attire les animaux sauvages, notamment la nourriture (personnes et animaux), l'essence, les articles de toilette (les écureuils adorent le dentifrice), les ordures et le recyclage, dans votre cabane, commerce ou emplacement de camping;
- utiliser des bacs à ordures et de recyclage à l'épreuve des ours;
- nettoyer votre barbecue après chaque utilisation;
- informer le personnel du parc si vous voyez un ours dans le lotissement;
- méfiez vous des femelles wapitis au printemps, car elles sont particulièrement dangereuses lorsqu'elles ont des petits, et des mâles wapitis en automne pendant la saison du rut;
- informer le personnel du parc si vous constatez qu'une situation dangereuse est susceptible de se produire avec un animal sauvage.

### Ce que vous ne devez pas faire

- installer des mangeoires pour oiseaux;
- nourrir les animaux sauvages;
- surprendre ou essayer d'approcher un animal sauvage.



### À propos de chien

- Vos meilleurs amis, Fido et Fifi, doivent demeurer en laisse en tout temps pendant votre séjour dans le parc, autant pour leur sécurité que pour celle des autres visiteurs et des animaux sauvages. C'est la loi!
- Ne laissez jamais votre animal sans surveillance à l'extérieur afin d'éviter les conflits avec les animaux sauvages.
- Conservez la nourriture de votre animal à l'intérieur, ou dans votre véhicule si vous faites du camping.
- La baignade des chiens est autorisée à certaines plages, mais cela ne signifie pas que vous pouvez détacher leur laisse. La première plage s'étend de l'ouest de la digue jusqu'au sud de la baie Murphy, le long du sentier Kingfisher, et la deuxième se trouve entre la rue Orchid et la plage Beaver.
- Désignez une personne responsable du ramassage des excréments. Les sacs seront ensuite jetés dans l'une des poubelles disséminées le long des sentiers.
- Procurez vous un permis d'animal domestique au centre d'accueil du lotissement. Ce permis est obligatoire paset il nous aidera à vous ramener votre chien en cas de fugue.

